



**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.: General
17 February 2021
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Шестьдесят девятая сессия

Женева, 20 и 21 апреля 2021 года

Пункт 4 предварительной повестки дня

Рассмотрение заявления высокого уровня

Рассмотрение заявления высокого уровня

**Проект решения, представленный Председателем Европейской
экономической комиссии**

Шестьдесят девятая сессия Европейской экономической комиссии
постановляет принять заявление высокого уровня, содержащееся в приложении.



Приложение

Заявление высокого уровня

1. Обеспечение экономического процветания при одновременном решении экологических проблем остается одной из задач нашего региона, в котором, несмотря на достигнутый к данному моменту значительный прогресс, сохраняется необходимость использовать многочисленные возможности для обеспечения устойчивого развития и устойчивого, всеохватного и непрерывного экономического роста. Мы признаем, что согласование этих двух целей по-прежнему является одним из ключевых направлений деятельности по обеспечению устойчивого развития. Во многих областях необходимы решительные действия в целях совершенствования управления природными ресурсами, с тем чтобы экономический рост не приводил к дальнейшей деградации окружающей среды. Мы также признаем, с одной стороны, что беспрецедентный кризис, возникший в результате пандемии COVID-19, усложняет задачи в области устойчивого развития, сводя на нет некоторые достигнутые успехи, и также признаем будущие риски, связанные с пандемиями и изменением климата. С другой стороны, переход к более устойчивой экономике и более рациональному использованию природных ресурсов открывает множество возможностей для более качественного восстановления и может стать источником динамичного экономического роста и повышения конкурентоспособности. В большей степени ресурсоэффективные и основанные на экономике замкнутого цикла подходы являются составными элементами устойчивых экономических моделей, объединяющих и направляющих политические инициативы по сохранению наших запасов материальных ресурсов за счет минимизации отходов и поощрения устойчивого производства и потребления.

2. Поэтому мы, государства — члены Европейской экономической комиссии (ЕЭК), обязуемся активизировать наши усилия по пропаганде основанных на экономике замкнутого цикла подходов и устойчивого использования природных ресурсов, в частности путем актуализации вопросов, касающихся экономики замкнутого цикла и устойчивого использования природных ресурсов, в существующих секторальных программах работы ЕЭК, когда это необходимо, а также с помощью добровольных инициатив и имеющихся возможностей для сотрудничества в области укрепления потенциала, информация о которых была представлена на данной сессии ЕЭК, и других добровольных обязательств, которые были взяты на более ранних этапах процесса «Окружающая среда для Европы».

3. Работа ЕЭК в рамках соответствующих подпрограмм, секторальных комитетов и других вспомогательных органов может стать важным вкладом в развитие более ресурсоэффективной экономики замкнутого цикла и совершенствование управления природными ресурсами в регионе и за его пределами. Разнообразный опыт ЕЭК, охватывающий многочисленные тематические области, создает благоприятную почву для межсекторальных действий и партнерств, необходимых для ускорения прогресса в соответствии с действующим мандатом Комиссии. Такая работа могла бы способствовать: развитию устойчивого транспорта, созданию устойчивых энергетических систем и продвижению устойчивого лесопользования, а также ресурсосберегающего использования древесины; развитию экологического сотрудничества; содействию приведению торговли и городского развития в соответствие с устойчивыми практическими методами, включая повышение устойчивости к возможным будущим кризисам, и обеспечению статистической основы для лучшего понимания текущей динамики и воздействия политических мер.

4. Три функции ЕЭК — разработка норм, стандартов и правовых инструментов, мобилизующий потенциал и техническое сотрудничество в ряде соответствующих секторов — обеспечивают стимул для поддержки более энергоэффективной экономики с более замкнутым циклом в этих конкретных областях, поскольку они также отражают критические потребности, которые необходимо учесть, чтобы содействовать широкому распространению этого подхода.

5. ЕЭК в своей нормотворческой работе следует учитывать пробелы в нормативной базе, которые в настоящее время препятствуют более быстрому развитию экономики с более замкнутым циклом и более эффективным использованием ресурсов, с целью их устранения в соответствующих случаях. Создание норм, стандартов и классификаций является результатом международного диалога, который позволяет объединить лучший имеющийся опыт и отражает стремление к дальнейшему прогрессу.

6. Прогресс в направлении создания более энергоэффективной экономики с более замкнутым циклом требует участия множества субъектов, как в государственном, так и в частном секторах. Мы подтверждаем нашу приверженность взаимодействию с различными заинтересованными сторонами и использованию, в соответствующих случаях, мобилизующей роли Комиссии для продвижения ее работы, которая приведет к эффективным действиям в поддержку более ресурсоэффективной экономики с замкнутым циклом в рамках соответствующих секторальных подпрограмм.

7. Совершенствованию управления природными ресурсами и развитию более энергоэффективной экономики с более замкнутым циклом должна способствовать активизация международного взаимодействия, в том числе за счет расширения технического сотрудничества в целях содействия принятию согласованных на международном уровне норм и стандартов, а также доступу к консультациям по вопросам политики, когда это необходимо. В ответ на соответствующие запросы государств — членов ЕЭК вспомогательные органы Комиссии должны стремиться оказывать в рамках своей компетенции техническую помощь заинтересованным правительствам ЕЭК. Государствам — членам ЕЭК также предлагается рассмотреть вопрос об обмене передовой практикой и опытом наращивания потенциала с заинтересованными правительствами в регионе в рамках проектов технической помощи ЕЭК.

8. Пандемия COVID-19 показала, что международное сотрудничество необходимо для решения многочисленных проблем, которые возникли в результате этого кризиса, включая проблемы, связанные с общественным здравоохранением, изменением климата, продовольственной безопасностью, сохранением транспортного сообщения и обеспечением устойчивого восстановления. Она продемонстрировала нам огромную ценность нашего сотрудничества и взаимосвязанности в области транспорта в рамках ЕЭК и подчеркнула необходимость надлежащего управления рисками и повышения устойчивости к потрясениям. Мы по-прежнему привержены согласованным действиям и многосторонним решениям, направленным на содействие устойчивому развитию и улучшение положения жителей нашего региона.

9. Этот беспрецедентный кризис является призывом к незамедлительным действиям, однако он не должен отвлекать внимание от других насущных проблем, которые необходимо решать. Удовлетворяя насущные потребности настоящего времени, мы должны уделять внимание долгосрочному воздействию принимаемых нами мер и укреплять основы нашего будущего устойчивого развития. Пришло время действовать, чтобы восстановить все лучше, чем было.

10. Кризис COVID-19 служит напоминанием необходимости осознавать риски и устранять их до того, как они материализуются. Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года дает представление о том, как предвидеть и преодолевать многочисленные риски, в том числе трансграничного характера. Мы преисполнены решимости усилить нашу приверженность Целям в области устойчивого развития в качестве концептуальной основы, которой мы руководствуемся в наших политических действиях.

11. В мире, сотрясаемом многочисленными последствиями пандемии COVID-19, региональное сотрудничество приобрело возросшее значение для управления рисками, уменьшения неопределенности и стимулирования динамичного экономического развития. Возникла новая потребность в солидарности и в устранении разделяющих нас разногласий. С учетом этого контекста и предстоящих задач исторический мандат ЕЭК по содействию согласованным действиям в интересах экономического развития и интеграции региона как никогда актуален.